

国际商务英语综合教程：第十七课 PDF转换可能丢失图片或格式，建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/271/2021_2022__E5_9B_BD_E9_99_85_E5_95_86_E5_c85_271671.htm 价格 C 买卖双方为了一批产品的价码磋商多回；这一次再晤面，都决定应该互让一步，也好顺利结束长期的谈判。

----- 英文正文

----- A: Cant we find a price thats within my companys reach?
Negotiations have been going on too long. B: Agreed. But we need to find a price that is good for both sides. A: To be honest, if you keep holding off for a lower price we wont be able to make a deal, because we wont be able to make a profit. B: OK. You say your cost price is 100 for each unit, and you want a 20% profit. Thats 120 per unit. Would you accept a 7% profit if we doubled the order? A: That would mean a price of 107 per unit, which I think is still too low. If you can accept 110 per unit, we have a deal. B: An invoice price of 110? Ill have to check it with my boss, but I think we can accept those terms.

----- 中文翻译

----- A: 应该谈出个敝公司能接受的价码了吧?!这次的谈判进行得够久了！ B: 没错。但我们总要定一个对双方都有利的价钱！ A: 说真的，您如果还想压低价钱，我们是很难谈出结

果的，因为这样我们公司会一毛钱也赚不到！ B: 好吧！您说贵公司成本价是每单项100元，还要维持20%的利润，那就是单价120元。如果我们订货量加一倍，您能接受7%的利润吗？ A: 那就是每单项降低为107元。这价钱我认为还是太低。如果您可以接受110元，那就成交。 B: 指发票价格吗？我得和老板商量一下，不过，我想这个条件可以接受。

----- 短语解说

----- cost price 生产价格、成本价格 "cost"，‘成本、花费’。这个说法即指产品在未附加任何其它费用之前的生产成本价格。另外，"cost price"也可解释为买下一批货时的进货价格，又称‘成本价格’。 invoice price 发票价格 "invoice"，‘发票、收据’。‘发票价格’即是针对一商品登记在供货商发票上的价格。

----- 句型总结

----- 老实说... 1. To be honest,... 2. To tell you the truth,... 3. To be frank,... "honest"，‘诚实的’。这样子的句子开头语，经常可见于一般会话当中；就等于中文的：‘老实说，凭良心讲...’。若要说明是对某人说真话，即直接用介词"with"。在商业谈判中，"To be honest with you,..."是常常听到的用语

100Test 下载频道开通，各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com